Se vend dans toutes les bonnes maisons.

## Fabrique de Ouat

EN TOUS GENRES

**37, Rue Dupré, Jette-Saint-Pierre**

Ouates pour couvre-lits depuis 50 cent. le kilo. — Ouates pour toutes industries. — Ouates pharmaceutiques hydrophiles, boriquées, iodoformées, ichthyoliques, salicylées, etc.

## L'UNION SYNDICALE

SOCIÉTÉ ANONYME

Compagnie d'Assurances sur la Vie, Accidents et autres risques.

CAPITAL SOCIAL : 700,000 francs.

CAPITAL AUTORISÉ : 2,000,000 de francs.

*Siège social :*

**16 in Clef, 17, Bruxelles.**

TÉLÉPHONE 104.47.

Succursale : *Hotel du Casque, à Tongres.* — Bureau les jeudis de 9 à 3 heures.

ASSURANCES POPULAIRES. — RENTES VIAGÈRES.

La Direction s'intéresse à toute demande d'agence sérieuse.

## HESPJES

Tot nader advies zullen onze prijzen zijn als volgt :

Fijne gerookte achter HESPJES, English, 4 à 5 kilo, fr. 2,00 de k°
» » hespjes, mager, 3/4 k. (jambonneaux), fr. 1,70 de k°
» » OSSENPIERTJES (filet de bœuf d'Anvers), fr. 2,75 de k°
» » OSSENBILLEN (cuisse de bœuf) fr. 2,50 de k°
» » Contre-filet of Ossenhoontjes, fr. 2,25 de k°
» » OSSENTONGEN, extra fijn, circa 2 kilo fr. 2,50 de k°
» » ARDENNER WORST extra. fr. 2,25 de k°

**Vrachtvrij** — er wordt alleen 50 c^m in rekening gebracht voor alle kosten van vervoer en inpakking.

Eenig agent : **J. STRUYF, Pacificatiestraat, 58 Antwerpen.**

N. B. — Het gerookt ossenvleesch is zeer krachtig en door alle HH. Doktoors ten zeerste aanbevolen.

## R. P. HINSON

*THE ONLY ENGLISH TAILOR*

**HABILLE BIEN et BON MARCHÉ.**

**38-42, rue d'Arenberg, 38-42, — BRUXELLES. —**

## Fourniture & installation

*de Matériel neuf et d'occasion pour Meuneries et autres industries, machines et moteurs, transmissions complètes, meules et cylindres.*

**J. ANTOINE, à Ougrée lez-Liège.**

Il est reconnu que les meilleurs chevaux de trait (robustes et puissants) sont importés par les **Étalons du Rivage, à Quaregnon.** (Hainaut). — Toujours beau choix — Produit en partie est assuré aux personnes [illegible] — Qu'on se le dise.

Achat et **VENTE de VOITURES de toutes espèces.**

MAISON DE CONFIANCE.

**GEORGES HUPP, importateur**

*Rue de la Station, Quaregnon.*

Téléphone St-Ghislain, 101, réseau Mons.

MAISON FONDÉE EN 1870.

## — CARROSSERIE DE LUXE —

## Nicolas WALCH

**Liège, 98, Rue des Guillemins, 98, Liège.**

Fabrication de voitures de luxe en tous genres. — Maison renommée pour ses voitures à deux roues, *Voitures tonneaux idéales.*

Réparations, Plans, Devis.

## Plomberie, Zinguerie, Gaz.

**Maison**

**Oscar VREULS**

LIÈGE, 12, RUE DES CLARISSES, 12, LIÈGE.

INSTALLATION DE SALLE DE BAINS AU GAZ

Chauffe-bains et baignoires en fonte émaillée, **175** francs.

Chauffe-bains au chauffe-eau avec baignoire en zinc, **150** francs.

Lavabo à chasse d'eau avec pot blanc en fonte, couvercle acajou et réservoir, **50** francs.

Envoi gratis de devis et catalogue sur demande.

— TÉLÉPHONE 2587. —

**A la Ménagère**

SOCIÉTÉ ANON^me DES GRANDS MAGASINS

## Vict. Mallieux

Place Cathédrale, 15, rue Féronstrée, **Liège**

Téléphone N° 1239.

FABRIQUE DE [illegible] FOYERS ET [illegible] RIERES [illegible] cuivre et au nickel.

Véritables POÊLES GODIN les meilleurs et les moins chers. Poêles à pétrole sans odeur ni fumée. Appareils de chauffage au gaz, au pétrole et à l'électricité.

Envoi franco du catalogue sur demande.

## ÉLECTRO-LUMIÈRE

2, RUE MOSSELMANN, LIEGE.

ATELIER : RUE VIVEGNIS, 430.

## RÉPARATIONS

**de dynamos, moteurs, foreuses electriques, etc.**

Bobinage d'induits. Réparation de collecteurs.

Construction de lampes à arc sans mouvement d'horlogerie.

60 heures avec une seule paire de crayons.

Charge d'accumulateurs.

## ANTVERPIA.

*Naamloose maatschappij opgerricht in 1885, gevestigd te Mariaburg (Antwerpen).*

*Zetel der Hollandsche Maatsch. te Roosendael*

*Fransche afdeeling te Roubaix.*

**Algemeene Bestuurder : A. H. Van den Weyngaert**

Reserve : fr. 6,000,000.

ANTVERPIA is de oudste en grootste Belgische Maatschappij van volksverzekeringen op het leven. Zij gemet het algemeen vertrouwen. De aanhoudende vermeerdering van het getal harer verzekerden is hiervan een sprekend bewijs. Einde 1909 waren er bij haar 480,000 personen verzekerd.

Zij sluit voornamelijk verzekeringen van kleine kapitalen bij overlijden om de begrafeniskosten en andere te bestrijden ; of betaalbaar bij leven : op den ouderdom van omtrent 11 jaar, voor de kosten der Eerste Communie ; op 19 of 20 jaar, voor de militie ; op 25, 30, 40, 50 jaar, om een kapitaal te vormen. De betaling der premie is allergemakkelijkst : per maand of per week.

## Bank van Sinte-Mariaburg

*Maatschappelijk kapitaal : 10,000,000 frank.*

*Gevestigd te Sie-Mariaburg (Antwerpen).*

*Bureelen der Maatschappij* ANTVERPIA.

*Algem. bestuurder : A. H. Van den Weyngaert.*

Wissel- en Bankverhandelingen, — Crediet-openingen, — Verkoop van stadsloten en van dere publieke fondsen op krediet met maanden lijksche of wekelijksche afkortingen van kapitaal en intrest. — Leeningen op titels of op vaste goederen met gemak van terugbetaling.

Spaarkas : 3,30 fr. per honderd interest.

Uitgave van Obligation 3 1/2 p. h. interest.

Goedevertegenwoordigers worden gevraagd.

## Hourdis et Planchers creux

**Béton armé**

**Suppression des bois de coffrage.**

## S^té An. Siegwart

**346, rue de Mérode, BRUXELLES.**

***Directeur : Ch. Thorelle.***

BON MARCHÉ.

**Insonore, Incombustible.**

*Révolution dans l'art de bâtir.*

Demander brochure explicative.

## Briqueteries à vapeur et Exploitation de Carrières de gravier

**« BELVÉDERE »**

(SOCIÉTÉ ANONYME)

Directeur : *Jos. LALIEU, MAASTRICHT.*

**BRIQUES** de toutes qualités, cuites dans un four à feu continu.

de façade et de parement en couleur rouge, jaune et bleu-gris.

moulure et de toutes dimensions et de tous profils

émaillées en toutes teintes voulues.

radiales pour puits et cheminées.

extra dures, dites « **Klinkaarts de Hollande** » pour pavement.

réfractaires.

— SPÉCIALITÉ —

Construction complète de **cheminées d'usine** à toute hauteur, avec fourniture de tous les matériaux nécessaires.

Réparations, exhaussement et redressement de cheminées d'usine.

**Gravier et sable lavé** pour travaux de bétonnage, etc.

Les usines sont situées au bord du canal de Liège-Hasselt-le-Bac, et ont raccordement au chemin de fer et au canal national.

Transports avec bateaux.

Échantillons des six projets de cheminées d'usine gratuitement sur demande.

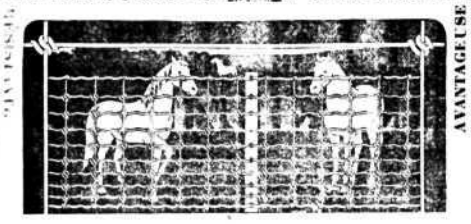
## Maison DUTRY-COLSON

*fondée en 1812*

12, rue des Champs, GAND (Belgique).

SEUL CONCESSIONNAIRE POUR LA BELGIQUE ET SES COLONIES

**La nouvelle clôture canadienne « IDÉAL » en fil d'acier extra dur**



ÉLÉGANCE — TRANSPARENCE — AVANTAGEUSE — SOLIDE — PLACEMENT FACILE

SE RECOMMANDE POUR

Parcs, Jardins, Prairies, Vergers, Pâturages, Clôtures pour voies ferrées, Plaines de jeu, Pépinières.

## Nieuwe maatschappij van Montfort TE POULSEUR

**Exploitatie van groeven, van grès, witte steen en hardsteen.**

*Alle soorten van blauwen hardsteen en witte steen, voor gebouwen, monumenten, en beeldhouwwerk.*

*Blauwe Ourthe kasseisteen en witte kasseisteen voor wegen en voetpaden.*

*Macadam, Ballast, grint en steen, grais voor wegen, betonwerken en tuinen.*

*Ontginningsoorden : Montfort Poulseur en Sprimont (België).*

*Larochette, Dillingen, Koedt en Gilsdorf (Groot-Hertogdom Luxemburg).*

*Werkplaatsen, magazijnen en depôts te Brussel, Gent en Luxemburg.*

*Voor prijzen en mich ingen zich te wenden tot het kantoor te POULSEUR of tot den Administrateur-Afgevaard. M. Théo Motié, Square Guttenberg, 38, Brussel.*

**Entreprises générales de Déménagements**

## « LES NATIONALES »

**VASTE GARDE-MEUBLE.**

Tapissières capitonnées et autres allant par voie de terre et voie ferrée.

Emballage et remise en place avec garantie.

*On traite à l'heure et à forfait.*

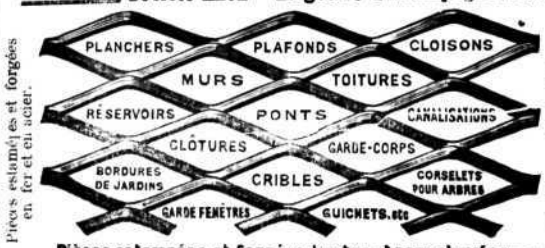
## Jos. ISTA-MARÉCHAL & Fils

*Membre de l'Association Internationale de Déménagements.*

**Rue du Saint-Esprit, 46-48**

Téléphone 465. **LIÉGE** Téléphone 465.

**Métal déployé. Société Anon^me Liégeoise d'Estampage à Sclessin**




Pièces estampées et forgées, brutes et parachevées

Pièces estampées et forgées en fer et en acier.

Tarifs, albums et échantillons sur demande.

## PAS DE MÉNAGE

SANS **Lessiveuse rapide à vapeur**

LAVE, BOUT, ARROSE, DÉSINFECTE LE LINGE.

**pas d'usure, nettoyage sans relavage par la main.**

Demandez le prospectus gratis.

BUANDERIE COMPLÈTE

pour Hôtels, Bains, Hôpitaux, Pensionnats, Blanchisseries.

*Nombreuses références.*

CALANDRES, TORDEUSES.

**H. NOELKE-NEVEJANS**

**199, rue Royale, St-Josse, Bruxelles.**

— TÉLÉPHONE [illegible] —

Machine à Laver, Couler, Bouillir, A VAPEUR

## CHAUFFAGE JORIS.

— VAPEUR — EAU CHAUDE —

MATÉRIEL ET PROCÉDÉS AMÉRICAINS

Confort moderne. — Economie. — Souplesse. — Précision.

**IWAN JORIS** CONSTRUCTEUR Hodimont-Verviers. Téléphone 1138.

Devis, Plans, Renseignements gratuits.

## Landbouwers, Tuiniers!

**De beste KUNSTMESTSTOFFEN vindt men bij de gekende firma :**

**TIEMAN & Co, ANTWERPEN.**

**Afd. Kunstmeststoffen en Voederartikelen.**

SPECIALITEIT : Opgeloste Guanos in alle gehalten. — Uitmuntend en gezond, vlies schmeel, merk « TIEMAN » voor doelmatige voeding van Staldieren en Hoenderen. — *Inlichtingen, prospectus en stalen kosteloos.*

— NAARSTIGE AGENTEN WORDEN GEVRAAGD —

## Atelier de construction d'appareils p^r brasseries & Malteries.

Spécialité de paliers graisseurs à bagues.

Paliers et coussinets ordinaires.

**Achille HERNOTTE**

*Rue de la Tête de Mouton, 62,*

**BRUXELLES-NORD.**

*— Demander prix-courant gratis. —*

## RÉDUCTION

de 20 à 25 % sur la dépense de tous les charbons par l'emploi de

## l'Épargne des Charbons

produit minéral provoquant une grande élévation de température et la suppression presque complète des fumées, scories, machefers, cendres.

750 grammes de combustible traités par « l'Épargne des Charbons », dégagent autant de calories que 1000 grammes de combustibles employés seuls.

« L'Épargne des charbons » est efficace pour tous les charbons : cokes, briquettes, anthracites, boulets, œufs, cardiffs, charbons tendres, grains lavés, tout venants.

Demandez prix et renseignements :

*Comptoir Général des Produits industriels, Rue derrière Coronmeuse, 13, Liège.*

## Le Phare Commercial de Belgique

*Organe hebdomadaire des négociants, industriels et financiers,*

vient de paraître. Il publie, entre autres, les *listes officielles des protêts de Belgique* par ordre alphabétique partait, des chroniques judiciaire, financière, etc. ; les faillites, les constitutions, dissolutions et bilans de sociétés, etc. etc.

Abonnement : **6** fr. l'an. — Demandez un pécimen, 121, rue d'Espagne, Bruxelles S. G.

*N'est servi qu'aux abonnés.*

## CORDERIE Arthur Lefebvre

**Gembloux-Station.**

Cordages et ficelles en tous genres. — Spécialité de fils-lieuses. — Fournitures complètes pour law-tennis et appareils de gymnastique.

Sacs, toiles d'emballages, etc.

*En Bourse de : Charleroi le lundi ; Bruxelles, le mercredi ; Namur, le samedi.*

**A Messieurs les Aviculteurs !**

POUR VOS

**Grains, Graines, Farines, Semences,**

ADRESSEZ-VOUS A

***Louis VANDEPERRE***

*ancienne maison* ***DUMOULIN***

FONDÉE EN 1858.

**Chaussée Saint-Pierre, 156, ETTERBEEK**

*(Près de la Place Van Meyel).*

Téléphone 7928.

*Usine à vapeur pour le nettoyage des graines.*

Nourriture pour poules, pigeons, faisans. — Nourriture à base de sang pour poussins. — Os frais concassés. — Farine de viande. — Farine d'os. — Mélange « EXCELSIOR » pour oiseaux insectivores. — Mélange pour oiseaux exotiques. — Mélange « EXCELSIOR » pour perroquets et perruches.

*Demandez Échantillons et Prix courant complet.*

## La « CIROLINE »

Encaustique pour cirer les Chaussures, Meubles, Parquets, Linoleum, Marbres, Cuirs, etc.

Le « **Ciroline** », Produit incomparable pour nettoyer, polir et entretenir les métaux.

Fabricant : **J. Van Hoorick,** 113-115, Rue de Molenbeek, à Laeken-Bruxelles, la plus importante maison pour les Vernis Anglais et Américains.

DEMANDE DES AGENTS PARTOUT.

## Bains Saint-Michel

**4, Rue de l'Official, Liége.**

**PRÈS DES CAFÉS DU PHARE ET DU OVTINENTAL**

TÉLÉPHONE 2921.

SERVICE D'HIVER.

L'établissement est ouvert à 7 heures, fermé à 19 heures en semaine, à 20 heures le samedi et à midi le dimanche.

Bains ordinaires et sulfureux, douches, massages, bains turcs et russes, ventouses, pédicures, etc. etc.

## Moteurs à gaz -- Winterthur --

*Société des « Ateliers de Boussu »*

Bureaux :

24, Avenue de l'Hippodrome, 24,

— BRUXELLES. —

## Grandes Pépinières de Montaigu.

**60 Hectares de culture.**

**MICHIELS FRÈRES,**

*Chevaliers de l'Ordre de Léopold,*

*Chevaliers de l'Ordre du Mérite Agricole de France, etc.*

*Membres du Conseil supérieur de l'Horticulture de Belgique.*

*Architectes de Jardins.*

—o—o—

Nous recommandons à nos lecteurs l'intéressant JOURNAL ARBORICOLE MENSUEL, que vont éditer MM. Michiels, Frères, au 1^er Janvier, au bas prix de 1.50 fr.

Ce journal sera rédigé par les plus éminents pomologistes, et sera orné de nombreuses gravures et de beaux vergers.

Nous recommandons encore leurs beaux arbres fruitiers pour vergers, jardins, etc., leurs magnifiques collections de rosiers, plantes ornementales forestières, conifères, etc., leurs semences d'herbes Hollandaises, leurs Engrais **spéciaux pour arbres fruitiers.**

## L'ART NATUREL

*et les plus grandes découvertes économiques.*

L'ÉCONOMISEUR DE CHARBON, — 50 % de charbon en moins par jour, triple la chaleur et supprime la fumée, s'applique dans tous genres de chauffage.

*Prix unique* . **5** *francs.*

LE BIOPHOBE, nouvelle Pâte en boîtes de 2,75 et 1 fr., supprimant toutes buées sur glaces ou vitres.

La « NEW AMERICAN », Nouvelle machine à écrire, simplifiée, brevetée, Garantie.

*Prix unique* : **85** *francs.*

Dépôt Général pour le Continent à

**Liège, 6, rue de l'Ourte.**

Magasins, Bureaux et Ateliers de Dessinage Artistique.

## Caisse des Propriétaires

**Société anonyme**

Autorisée par Arrêté royal du 8 juin 1835.

74^e EXERCICE Social : 1908-1909.

Conseil d'administration : *MM. Edm. Nerincx, vice-président de la Chambre des Représentants ; baron de Moreau, ancien ministre, directeur à la Banque Nationale de Belgique ; Alb. Glibert, propriétaire ; P. Misonne, avocat à Bruxelles ; Vicomte C. Desmaisières, membre de la Chambre des Représentants.*

Secrétaire : *M. du Mouceau, avocat.*

Commissaires : *MM. Comte de Ribaucourt, sénateur ; comte Fl. de Liedekerke ; comte Et. Visart de Bocarmé ; H. Berger, juge à Bruxelles.*

La Caisse des Propriétaires émet des obligations *de 500 francs remboursables la quinzième année de leur émission et rapportant un intérêt annuel de* quatre pour cent (4 %). *La Société se réserve la faculté de remboursement dès la dixième année.*

*Le but de la Société est de* prêter à un *intérêt modéré et à long terme,* sur garanties hypothécaires, *avec faculté aux emprunteurs de se libérer par fractions périodiques au moyen d'annuités extinctives du capital, payables semestriellement ou par un remboursement total à une époque déterminée. Elle pourra prendre des valeurs en dépôt, établir une caisse de survie et faire aussi tous placements à terme pour le meilleur emploi des fonds ou valeurs qui seront temporairement versés ou déposés entre ses mains. (Extrait des statuts.)*

AGENTS A LIÉGE : *J. RANSY ET C^ie, agents de change, 3, rue des Dominicains.*

## FOURS PIETKIN

**rue Féronstrée, 35, Liége.**

Seul fabricant breveté de la dernière perfection

| | 4 | 6 | 9 | 12 | 15 p. |
|---|---|---|---|---|---|
| | — | — | — | — | — |
| | 39 | 49 | 64 | 79 | 94 fr. |
| | 45 | 56 | 72 | 89 | 106 fr. |

Les premiers noirs, les sec. g lv.

*franco gare chemin de fer*

Brochure gratis.

Pas de frais d'emballage.

Médaille d'Or : Bruxelles-Liége

Avant d'acheter, rendez-vous bien compte ma fabrication supérieure.

MAISONS DE VENTE :

**VANDENBOSCH, Quinca Ilorie,**

**J. Daenen-Lox,** Avenue de la Gare, 20.

**— Tongres. —**

## Epicerie Générale

***Jos. PERISSE & Sœur***

*Pied du Pont des Arches et Rue Cite, Liége.*

Vinaigre de Dodin, le litre, 0.50 — Figues nouvelles, le 1/2 kilo, 0.50 — Pruneaux nouvelles, 1/2 kil., 0.50 — Dattes, 0.60 — Raisons secs, le 1/2 kilo, 0.50 — Huile d'arachide, le litre, 1.50 — Noisettes, le 1/2 kilo, 0.40 — Café torréfié, 0.60 — Café torréfié, 0.70 — Café torréfié, 0.80 — Sucre cru, 0.50 — Sucre cru, 0.60 — Sucre cristallisé, 0.60 — Sucre en poudre, 0.60 — Sucre en pain, 0.60 — Cassonade, 0.50 — Harbouis nouveaux, 0.50 — Pois verts, 0.50 — Haricots nouveaux, 0.50 — Pois verts, 0.50 — Haricots, 0.50 — Pulpes de pommes, 0.25 — Pulpes de betteraves, 0.25 — Pulpes de betteraves, le kilo, 5 k. 0.25 — Pulpes de betteraves, le kilo, 5 k. 0.25 — Pulpes de betteraves, le kilo, 5 k.